

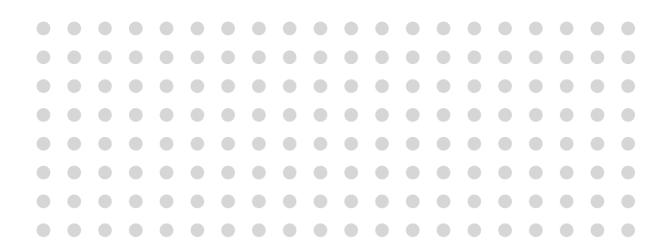
# The 2<sup>nd</sup> International Seminar for Parliamentary Research Services in Asia

제2차 아시아 의회조사기구 국제세미나

Date November 2nd, 2011

Venue National Assembly Research Service





# 제 **3**부 Session III

발표 Presentation 아시아 지역 의회조사기구 국제세미나 진행과 발전 Current State and Development of the International Seminar for the Parliamentary Research Services in Asia

유웅조 국회입법조사처 입법조사관 Woong-Jo, You, NARS Legislative Researcher

아시아 의회조사기구 간 교류·협력의 제도화를 위한 제언 A Proposal for Institutionalization of Cooperation among the Parliamentary Research Services in Asia

김준 국회입법조사처 환경노동팀장 Jun, Kim, NARS Director of Environment and Labor Team







#### **Purpose**

- To open a venue for exchanges among parliamentary research services in Asia
- To find a cooperative way to satisfy the needs of each parliamentary research service in Asia



Page 2

## 개최목적



- 아시아 지역 의회지원기구 간 교류의 장 마련
- 아시아 지역의 각 의회지원기구의 필요에 부합하는 협조체계 구축



#### **1st International Seminar**

• When: December 2010

• Where: National Assembly Research Service

 Who: Cambodia, Laos, Mongolia, Korea, India, Vietnam



Page 3

#### 제1차 국제세미나 개최

• 시기: 2010년 12월

• 장소: 대한민국 국회 입법조사처

• 참여국: 캄보디아, 라오스, 몽골, 한국, 인도, 베트남



#### Agreements



- To expand the cooperative system
- To set up a communication network
- To hold annual seminar for the parliamentary research services in Asia



Page 4

#### •합의사항

- •첫째, 아시자 이역 의회지원기구 간 협의체계 확대
- •둘째, 아시아 지역 의회지원기구 간 지식, 정보, 인적 네트워크를 강화하기 위한 연락체계 구축
- •셋째, 국제세미나 연례화





### •Follow Up

- To construct the website for the on-line network
- •To hold the second international seminar in 2011



Page 5



#### •후속조치

- 아시아 지역 의회조사기구 간 네트워크를 위한 웹사이트 구축
- •제2차 아시아 지역 의회조사기구 국제세미나 개최





#### **Proposal**

- •To set up a contact line among parliamentary research services in Asia
- •To utilize the website for the International Seminar for the Parliamentary Research Services in Asia
- •To annually expand and hold the International Seminar for the Parliamentary Research Services in Asia



Page 6

#### 제안



- •첫째, 아시아 지역 의회조사기구간 연락망 구축
- •둘째, 아시아 지역 의회조사기구 국제세미나를 위해 구축된 웹페이지 활성화
- •셋째, 아시아 지역 의회조사기국 국제세미나 확대 및 정례화





- Q & A
- Discussion



Page 7



- 질문과 답변
- 토론



The 2<sup>nd</sup> International Seminar for Parliamentary Research Services in Asia

